



Gadaa

Kutaa
2

Kitaaba Barataa



BBO 2013/2020



Gadaa

Gorsaafi Qindeessaa
Alamuu Hayiluu

To'ataa Qulqullinaa
Muhaammad Namoo

Qopheessitoota:
Boruu Jiloo
Dajanee Galataa
Darajjee Fufaa
G/Mikaa'eel Abboomsaa
Kumarraa Nagaash
Olaanaa Tashoomaa

Gulaaltota:
Biiftuu Roobii
Diida Jiloo
Duubee Adulaa
Lubaabaa Jamaal
Sulxaan Umaree

Seecca'oota:
Fiqaaduu Qana'aa
Muhaammad Abdo

Giraafiksii:
Taaddasaa Dinquu

Fakkibsitoota:
Dhaqqaboo Guyyee
Solomoon Alamaayyoo



©Biiroo Barnootaa Oromiyaa, 2013/2020

Kitaaba kana Biiron Barnootaa Oromiyaa bara 2013/2020
qopheessee maxxanse.

Mirgi abbeentaa kitaaba kanaa seeraan eeggamaadha.

Hayyama Biiroo Barnootaa Oromiyaatiin ala guutummaan
ta'e gamisaan maxxansuufi baay'isanii raabsuun seeraan
nama gaafachiisa.



Galata

Biiron Aadaafi Tuurizimii Oromiyaa qophii sirna barnootaa

Gadaa kutaa 1-8 keessatti jalqabaa hamma dhumaatti

deeggarsa barbaachisu gochuufi qooda fudhachuun gahee

olaanaa gumaacheera. Kanaafuu, hojii seena qabeessa biiroo

keenya wajjiin ta'uun hojjachuu isaaf galata guddaa qaba.

Biiroo Barnootaa Oromiyaa



Baafata

Qabiyyee

Fuula

Boqonnaa 1: Tole Abboo	1
Boqonnaa 2 Aadaafi Aad-malee	4
Boqonnaa 3: Hokkola Saree	6
Boqonnaa 4: Himan Didduu.....	10
Boqonnaa 5: Hiibboo	13
Boqonnaa 6: Faaruu Loonii	18
Boqonnaa 7: Dabballee	21
Boqonnaa 8: Faayaafi Mallattoo Dabballee	23
Boqonnaa 9: Faaruu Dabballee	25
Boqonnaa 10: Aannan	27
Boqonnaa 11: Faaruu Mukaa	29
Boqonnaa 12: Gamnummaa	32
Boqonnaa 13: Mammaaksa Abbaafi Haadhaa	34
Boqonnaa 14: Buna Qalaa	36
Boqonnaa 15: Eebba Abbaafi Haadhaa	39
Boqonnaa 16: Ollummaa	43
Boqonnaa 17: Namicha Galfata Nyaate	45
Boqonnaa 18: Siinqee	47
Boqonnaa 19: Horooroo	51
Jechibsoo.....	54

Boqonnaa 1



Tole Abboo !

Liiban

As natti siqii

Gurra naaf kennii

Waan Oromiyaa

Sittan odeessaa

Madda Walaabuutii

Bariidhaan ka'ee

Saannateen ba'ee

Jeedala diimtuu

Achittan argee

Yaa bareedashee

Arsiittan goree

Micciirraa nyaadhee

Way mi'aa isaa

Gujiitti ceenaan

Dardarri Gujii

Warqee barbaadaa

Ittan makamee

Warqee argannee

Maal qabna yaadaa

Caaltuu

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo



Booranan deemee

Tole Abboo

Eebban fudhadhee

Tole Abboo

Eebba hangafaa

Tole Abboo

Gabrattan goree

Tole Abboo

Gaalan yaabbadhee

Tole Abboo

Jimmaanana ga'ee

Tole Abboo

Buna koon dhugee

Tole Abboo

Iluuttan goree

Tole Abboo

Damma muuxadhee

Tole Abboo

Wallaggan ce'ee

Tole Abboo

Warqee maramaa

Tole Abboo

Nabadhaasanii

Tole Abboo

Qubat kaayadhee

Tole Abboo

Matakkal Ce'ee

Tole Abboo

Cumboon cuffadhee

Tole Abboo

Raayyaattan goree

Tole Abboo

Raayyaan Raayyumaa

Tole Abboo

Achittan baree

Tole Abboo

Walloonis deemee

Tole Abboo

Odaa Garaadoo

Tole Abboo

Jalan boqadhee

Tole Abboo

Karrayyuu dhaqnaan

Gunfura filuu

Gootummaan isaanii

Namatti toluu

Hawaasiin darbee

Harargeen bu'ee

Jaalalli dhugaa

Achitti margee

Achirraa ka'ee

Farda Yaabbadheen

Shawaa naanna'ee

Handhuura Oromiyaa

Finfinneen galee

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo

Tole Abboo



Gilgaala 1

Gaaffilee armaan gadii deebisi

1. Finfinneen handhuura Oromiyaati. (Dhugaa/soba)
2. Liiban Booranaa maal fudhate?
3. Namichi Shawaa keessa maaliin deeme?
4. Nyaataafi dhugaatiin tapha keessatti kaafaman maal fa'a?

Gilgaala 2

Tapha ijoollee beektu yookiin maatii gaafadhuu dareetti fidii hiriyyoota kee waliin taphadhu.



Boqonnaa 2

Aadaafi Aad-Malee

Aadaa

Dhugaa dubbachuun aadaa.
Manguddoo kabajuun aadaa.
Gorsa maatii dhaga'uun
aadaa.
Qulqullina ofii eeggachuun
aadaa.
Biqiltuu dhaabuun aadaa

Aad-malee

kijibuun aad-malee.
Manguddoo kabajuu dhabuun
aadmalee.
Gorsa maatii diduun aadmalee
Qulqullina eeggachuu dhabuun
aadmalee.
Biqiltuu kunuunsuu dhabuun
aadmalee.

Gilgaala 1

Aadaafi aad-malee adda baasuun qubee isaa gabatee keessatti barreessi.

- A. Namni nama waamnaa diduu
- B. Galaa waliin nyaachuu
- C. Mari'atanii, walii galanii hojjechuu
- D. Nama kufetti kolfuu
- E. Ofittoota'uu
- F. Waliin hojjachuu



	Aadaa	Aad-malee
1		
2		
3		

Gilgaala 2

Gochoota aadaafi aad-malee ta'an biroo maatii gaafadhuu dareetti himi. Maaliif akka 'aadaa' yookiin 'aad-malee' ta'anis ibsi.

a) _____

b) _____

c) _____

d) _____



Tibbeesso

Ammayye Ammayyee

Ammayye Ammayyee

Ammayye Ammayyee

Daa'imman

Ammayyee

Ammayyee

Ammayyee



Asii waraabuu?

Asii waraabuu?

Asii waraabuu?

Asii waraabuu?

Boyyeetu itti du'e!

Sareetu itti du'e!

Harreetu itti du'e!

Bishaan qarsaa waraabi!



Gilgaala 1

Gaaffilee armaan gadii deebisi

1. Hokkolli saree nama meeqaan taphatama?
2. Uleen tapha kanaa maal ibsa?
3. Halangeen maal bakka bu'a?



Gilgaala 2

Tapha kana fakkaatu kan naannoo keetti beektu yookiin maatii gaafadhuu daree keessatti hiriyyoota keetti himi. Waliinis shaakali.



Himan Didduu



Durdur waraabeyyiin jaha bosona keessa waliin jiraachaa turan. Shan dargaggeeyyii yoo ta'an; tokko immoo jaarsa ture. Gaafa tokko, beela'anii soorata barbaaddacha osoo deemanii sangaa hallayyaa bu'ee bahuu dadhabe argatan. Warri dargageeyyii sun hallayyaa bu'anii nyaachuu fedhan.

Jaarsichi garuu sangichi hallayyaa seenee ba'uu akka dadhabe itti himuun akka hinbuune akeekkachiise. Isaan garuu didanii seenuun sangicha nyaatan. Guyyaa biroo, waraabessi yoo jaarsichi achiin darbu, waraabeyyiin shanan karaa bahan dhabanii achi keessa ijaajju.



"Maal nuu wayya? ba'uu dadhabnee, beellis nu fixee" jedhanii jaarsa waraabessaa gaafatan.

Isinitti "Himnaan diddanii, afur ta'aa tokko nyaadhaa," jedheen. Afur ta'anii tokko nyaatan. Ammas guyyaa biroo jaarsi dhufnaan gaaffii wal fakkaatu gaafatan.

"Sadii ta'aa, tokko nyaadhaa," jedhee biraa sokke. Osomaa wal nyaatanii lama hafan.

"Amma hoo maal nuu wayya?" jedhanii gaafatan.

"Kan caalu haa nyaatu," jennaan waraabessi jabaan isa laafaa nyaate. Guyyaa biroo ammoo "Amma hoo maal naa wayya?" jedhee gaafate.

Himan didduun; du'a hindidduu, atis ta'a'ii du'a eeggadhu!" jedheen jedhama.

Gilgaala 1

Gaaffilee armaan gadii deebisi

1. Gorsa diduun miidhaa akkamii qaba?
2. Dubbisa kana irraa maal baratte?



3. Gorsa jaarsaa maal fayyada?

4. Waraabeyyiin shanan osoo gorsa jaarsaa dhaga'an ta'ee maal ta'u turan?

5. Garaagarummaan jaarsaafi dargaggeessaa maali?

Gilgaala 2

Gabatee keessaa filadhuu bakka duwwaa guuti.

Sangaa jaarsa waraabessaa
gorsa jaarsaa waraabeyyii shanan

Waraabeyyiin shanan akka hallayyaa hinseenne kan gorse

(1) _____ ti. Gorsa didanii (2) _____

hallayyaa seenanii achitti dhuman. Utuu (3) _____ diduu

baatanii isaanis, du'a irraa hafu turan. Kanaafuu, gorsa dhaga'uun

du'aa nama oolcha; himan didduun, du'a hindiddu jedhama.



Hibboo



Gadaa: Hibboo

Oromiyaa: Hibib/Hibbakka

Gadaa: Walumaan nyaannaa; maaf huqqatta?

Oromiyaa: Nan qoradha, nan soqadha.

Gadaa: Qoradhu! Soqadhu!

Oromiyaa: Fiigaa? Dhiigaa?

Gadaa: hinfiiigu; hindhiigu?

Oromiyaa: Ala gala moo? mana gala?

Gadaa: mana gala

Oromiyaa: Utubaa

Gadaa: Hinarganne.

Oromiyaa: Eelee



Gadaa: Hinarganne. Biyya naa kenni!

Oromiyaa: Jimmaan fudhadhu! Dammaan si qabe!
Buna afaan si kaa'ee;
nan hinarrabsiin.

Gadaa: Jimmaa koo argadhee maalan dhaba,
Aannaan qe'ee keessa na yaa'a,
Bunni oyruu na jira,
An sin hinarrabsuu,
Waaqni diina kee haa caccabsuu,
Hiddi walitti nu jiraa,
Kanumaafan siif hilaa.

Deebiin; Fa'aana.

Gilgaala 1

Hibboowwan lamaan armaan gadii dubbisii bakka
duwwaa guuti.

1. Tolashii: Hibboo!

Ayyaantu: Hibib!

Tolashii: Karaan Gibee naannoo, naannoo!



Ayyaantu: _____.

Tolashii: Lubbuu hinqabu.

Ayyaantu: _____.

Tolashii: Mana gala.

Ayyaantu: Foksoo/Fossoo

Tolashii: Hinarganne.

Ayyaantu: Boojjitoo

Tolashii: Hinarganne

Ayyaantu: Karaan Gibee, naannoo naannoo ... Gundoodha.

Tolashii: Argatte.

2. Boruu: Hibboo

Waaqooo: Hibib

Boruu: Gamaan gaara;

gamanaan gaara;

gidduun farda magaala.

Waaqoo: Lubbuu qaba moo hinqabu?

Boruu: _____.

Waaqoo: Ala moo mana gala?

Boruu: Ala gala.



Waaqoo: Qe'ee moo hurufa jira?

Boruu: Hurufa.

Waaqoo: Riqicha.

Boruu: _____.

Waaqoo: Fudhu.

Boruu: Maal fudhu? Guutii naa kenni.

Waaqoo: Fantaallee siif kenne.

Boruu: _____.

Waaqoo: Adaamaa fudhu.

Boruu: Adaamaa koo argadhee maalan dhaba,

Lafa tiyya itti faladhee, itti qaladhee,

Uchuma itti buufadhee, Xiribbaa dhaabbadhee

Itti dhibaafadhee, gosa goshoon gayadhee,

Harooressaan bobbaafadhee, haroo Waaqaa obaafadhe.

Moonaa tiyya kormatu bookkisa, moonaa keetii jinniitu wal boochisa.



Fardi kooraan hindannabsu, Kana caalaa si hinarrabsu,
Fardi buudaan dhiitee, Lafa jala si haa dabarsu.
Deebiin: laga yookiin galaana.

Gilgaala 2

Hibboowwan armaan gadii dabareen taphachuun
deebii walitti himaa.

1. Wal maddii teessi, wal hinagartu.
2. Ana nawaamanii, ati maaf nafaana kaatta?
3. Ofii hin nyaatu; namaa hinlaatu; foon matatti baata.
4. Godoo gamaa, balbalti ishee lama.

Gilgaala 3

Akkaataa hibboon itti hibbifatamu kan beektu yookiin maatii
gaafadhuu dareef ibsi.



Faaruu Loonii



Loon wayya loon wayyaa,
Loon wayya loon wayyaa;
Loon eessumagatuu?
Isaan gurruu darratuu,
Dibatan miidhaagsoo,
Dhugan qabbaneessoo;
Yoo jiraatan loonii,
Yoo du'anis foonii;



Foon irbaata ta'aa;
Gaafii waancaa ta'aa,
Kotteen finjaala ta'aa,
Gogaan itilleedhaa,
Dikeen xaa'oo ta'aa.

Loon eessuma gatu!
Saawwan gaafa kiyyoo,
Ittiin kooru malee,
Dhimmaaf oolchu malee,
Loon maal isaa gaturee!
Dhuguma loon wayya aabboo!
Dhugumaa loon wayya aabboo,
Ishoo!



Gilgaala 1

Jechoota gabatee keessaa filadhuu bakka
duwwaa guuti

itillee	finjaala	xaa'oo
waancaa	dibata	irbaata

1. Foon loonii bakka _____ ta'a.
2. Gaafa loonii irraa _____ tu tolfama.
3. Dikee isaanii _____ ta'a.
4. Dhadhaan _____ oola.
5. Kottee loonii irraa _____ tu tolfama.
6. Gogaan loonii _____ ta'a.

Gilgaala 2

Gaaffilee armaan gadii deebisi

1. Oromoon maaliif loon faarsa?
2. Loon wayya maaliif jedhame?
3. Faayidaan loonii faaruu kana keessatti ibsame maal fa'i?



Dabballee



Dabballeen gulantaa sirna Gadaa keessaa isa jalqabaati. Umriin ishee guyyaa dhalattee hanga waggaa saddeetii gidduutti argama. Daballee maqaa masoon waaman malee maqaa hinmoggaasaniif. Akkasumas koorniyaa dubartiin waamuun marartee fi jaalala Dabballeef qaban ibsu. Oromoon Daballeef eegumsaafi kunuunsa hedduu taasisa. Kana jechuun Daballeen qananiidha; hindhaanan, hinbeelessan. Akkasumas, hinrifaasisan, sagalee guddaan itti hiniyyan. Kittaa yookiin qomee itti uwwisu. Rifeensa Dabballee guduranii elellaan faayu malee irraa hinhaadan.



Mormatti bilbila, callee, mudhiitti maxaanxee hidhaniif.

Dabballeen hiriyyoota ollaa waliin taphatti. Gaafa Dabballeen waggaa saddeet guuttu, jila gubbisaa qopheessaniif. Rifeensa irraa haaduun, maqaa moggaasanii loon kennaniif. Jila kana raawwachuun sadarkaa Dabballee irraa gara Gaammee xixiqqaatti ceesisu.

Gilgaala 1

Gaaffilee armaan gadii deebisi

1. Dabballeen Sirna Gadaa keessaatti gulantaa meeqaffaadha?
2. Dabballee akkamiin kunuunsu?
3. Dabballeen maaliin adda baafamti?
4. Daa'imni umrii Dabballee naannoo keetti maal maal hojjetti?

Gilgaala 2

Dabballee maaliif akka kunuunsan yoo beekte yookiin maatii gaafadhuu dareef ibsi.



Faayaafi Mallattoo Dabballee



Sirna Gadaa keessatti Dabballeen faayaafi mallattoo ittiin beekantu qabdi. Faayaaleen kunis; elellaan, bilbila, callee, kittaafi maxaanxee fa'a. Akkasumas, Dabballeen mallattoolee addaa ittiin beekaman qabdi. Guduruu dheereffachuun elellaan mata irratti hidhatti. Maxaanxee mudhii irratti hidhachuun bilbila morma irratti godhatti. Kana malees faccee harka irratti hidhatti.



Gilgaala 1

Gaaffilee armaan gadii deebisi

1. Mallattoon Dabballee maal maal fa'i?
2. Dabballeen guduruu irratti maal hidhaatti?
3. Faayi Dabballee maal maal fa'a?

Gilgaala 2

Naannoo keetti faayaafi mallattoo daa'imni ittiin beekamtu kan beektu yookiin maatii gaafadhuu dareetti himi.



Faaruu Dabballee



Dabballee lasoo oolchaan silgaa!.....Dabballee lasoo oolchaan silgaa!
Dabballee lasoo oolchaan silgaa!.....Dabballee lasoo oolchaan silgaa!
Dabbalumni marree oolchaan silgaa!Dabballee lasoo oolchaan silgaa!
Kanaanaan si dabree oolchaan silgaa!.....Dabballee lasoo oolchaan silgaa!
Kichallaa Gadaan itti galtee oolchaan silgaa! Dabballee lasoo oolchaan silgaa!
Aannaniin guddattee oolchaan silgaa Dabballee lasoo oolchaan silgaa!



Maaf hindaawanne dhalattuu

Kichallaa

Malqaqqa

Dabballee

Maaf hindaawwannee!

Maaf hindaawwannee!

Maaf hindaawwannee!

Maaf hindaawwannee!

Gilgaala 1

Gaaffilee armaan gadii deebisi

1. Jechi silla (silga) jedhu hiika akkamii qaba?
2. Nyaanni yookiin Oolchaan Dabballee maali?
3. Naannoo keetti Dabballee maal jedhanii faarsan?

Gilgaala 2

Faaruu Dabballee naannoo keetti faarfamu kan beektu yookiin maatii gaafadhuu dareetti faarfadhu.



Oromoon horiif kabaja guddaa qaba. Horii isaa irraa bu'aalee adda addaa argata. Bu'aalee horii keessaa inni tokko aannani. Jila Gadaa keessatti aannan iddoo olaanaa qaba. Aannan mallattoo jaalalaa, eebbaa, qabbanaa, obsa, nageenyaafi milkiiti. Fakkeenyaaf, warri jila qopheeffatan aannan mijuu naqatanii eebbifatu. Dabalataanis, yeroo durba ilaallannaaf deeman dubartii aannan elmitu yookiin baattee deemu yoo argan mallattoo milkii gaariiti. Kana malees, aannan yoo itite dhadhaa ba'a; ilmi namaas yoo obse bakka yaade ga'a. Kanaaf Oromoon, "Obsaan aannan goromsaa dhuga," jedhee mammaaka.



Kan biroon, immoo aannan mallattoo waan qulqulluuti. Namoota wal-lolan yoo araarsan qabee tokko keessaa aannan al-tokkotti akka dhugan taasifama. Kunis, aannan mallattoo nageenya buusuu ta'uu isaa mul'isa.

Gilgaala 1

Gaaffilee armaan gadii deebisi

1. Qabee tokko keessa aannan al-tokko dhuguun maal ibsa?
2. Aannan maal agarsiisa?
3. Jila irratti aannan maaliif fayyadamu?

Gilgaala 2

Naannoo keetti aannan jila keessatti maal akka ibsu maatii kee gaafadhuu hiriyyoota keetti himi.